

Almanac

W i d f e m m e s
L a t w e e f c h u A w i s e s.

N^o 6.

W a l m e e r â, t a n n i 21 m â M e i 1855.

T e e f a s . S l u d d i n a f c h a n a s .

1.

No Ruhjen-Ternejes paggasta-teefas irr schai Keiseriskas Rihgas Kreis-Teefai, us luhgſchanu to mantineeku ta pee semneeku fahrtas peederrigu Mahrzen muifchas rentineeku Jahn Bofch deht pahrdohſchanu no teefas tahs minnestam Jahn Bofch peederrigas eekſch Ruhjen draudſes pee Ruhjeuppes atrohdamâs Kohku mahjas lihds ar wiſſahm, tur peederrigahm zittahm ehlahm un peederrigu ſemmes gabbalu no $\frac{7}{8}$ muzzu-dalkas — ta luhgſchana peenesta un tadeht tad tohp wiſſi tee, kurrei nu dohmatu ſcho gruntes-gabbalu ſewim par ihpaſchumu pirt un deht tam ka tanni 14tâ Dejember p. g. ſchê pahrdohſchanas noliktâ deenâ ne weens ſohlitais jeb pirzels pee Kreis-Teefas atnahjis bija, ar ſcho Sluddinaſchanu usaizinati, deht iſſaukſchanu ſawu wairak-ſohliſchanu tanni 5tâ Juhli 1855 pulſſtehn 11tôs preekſch puſſdeenâs pee ſchahs Kreis-Teefas atraſtees, tas pirkſchanas-ſkailtis irr tuhliht pee pirkſchanu tihâ naudâ nomakſajams un warr ta gruntes fahrtâ karrâ brihdê pee ſchahs Kreis-Teefas eeflattita tikt; no tahs aplohpſchanas un labbumu to ehku un ſemmi warr pirzeji tanni atrohdamâ weetâ pahrfattihht. Tâpatt arri wiſſi, kurrei kahdas eerunnafchanas prett ſcho pahrdohſchanu dohmatu peenest, tohp usaizinati, tahdu eerunnu jeb praſſiſchanu pee paſaubeſchanu ſawu brihwetiſtibu wehlahu peeneſſchanu, wiſſu wehlahi lihds 30. Juhni f. g. preekſch puſſdeenâs pulſſiten 11 pee ſchahs Kreis-Teefas peerahdiht, tâpatt arri weenu naudâs ſkailti no 612 rub. ſud. par ſaloggu ſchê nolikt kaſ dohmatu ſcho gruntes gabbalu pirt, jo kad pehj pagahjuscha laika un deenu ne buhs ne

weens peeteizees, tiks tas peeminnehts gruntes-gabbals tam wairaf-sohltajam par dsimtu un ihpafchumu pahrdohs un apstiprinahs. 3

Walmeerâ, tanni 4tâ April 1855.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Teefas wahrâ:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

N^o 470.

K. Baron v. Engelhardt sekreters.

2.

Kad tas Alkenstalles muishas Uspiel mahjas fainneeks Indrik Behrsche lihds ar fawu seemu Tihne irr nomirris, tad tohp wiffi tee, kurreem kahdas praf-fichanas pee tohs atstahsas mantibas buhtu, ar scho Auddinafchanu usajinati, treiju mehneschu laikâ no appafsch rakstitas deenas skairoht, pee Alkenstalles paggastu-teefas peerahdiht un apleezinah ar to zeetu peefohdinafchanu la pehz pagahjuscha laika ne weens wairs tiks klausihis. — Tâpatt arri wiffi tee, kurrei teem nomirruscheem parradâ palikkufchi, jeb kam no winneem mantiba rohâ buhtu, usajinati, tanni paschâ nosajitâ laikâ pee schahs paggastu-teefas peerahdiht un nodohht. 3

Alkenstalle muishâ, tanni 16tâ Merz 1855.

Paggasta-Teefas wahrâ:

Indrik Slagun, preekschsehdetais.

N^o 29.

D. Liebert, skrihweris.

3.

Starp teem pee Jarrat muishas peederrigeem semneekem Jahn Schulz un Adam Smilte irr tanni 28tâ Wewrar 1855 weens pirkfchanas kuntrahs norun-nahts un noslehgts, pehz kurrea peeminnehts Jahn Schulz to winnam zaur schahs Kreis-Teefas apstiprinafchanu no 12. Mei 1854. N^o 866 par dsimts-ihpafchumu noraksticu Ruhjen-leelas muishas Tihrum-Dsilne mahju tam Adam Smilte par to naudas-ffaitli no 2500 rub. fud. par dsimts-ihpafchumu pahrdewis irr Kad nu peeminnehts pirzejs to pirkfchanas-kuntraktu pee schihis Kreis-Teefas ar to luhgchanu peenessis, to pehz likkumeem waijadfigu Auddinafchanu par scho pirkfchanu islaist, tad wiffi tee, kam prett scho pirkfchanu un pahrdohfchanu kahdi eemefti buhtu, usajinati tohp, treiju mehneschu laikâ no appafsch-rakstitas dee-

nas, t. i. wišſu wehlaki lihds 6. Juhli f. g. ſawus eemeſus pee ſchihš Kreis-
Zeefas peeneit, jo pehž pagahjuſcha nolikra laika ne weens wairs tiks klaufihts
un peeminnehts gruntes-gabbals tam pirzejam par dſimts-ihpaſchumu tiks apſti-
prinahs. 3

Walmeerâ, tanni 6tâ April 1855.

Keiseriſkas Rihsas Kreis-Zeefas wahrdâ:

Kreis-Zeefastungs A. v. Freymann.

N^o 496.

Sekretehrs Baron v. Engelhardt.

4.

No Graſſu muiſchas un Zehſwaines baſnizas muiſchas paggaſtu-teefas tohp
ſinnams darrihts, ſa tas pee Zehſwaines baſnizas muiſchas peederrigs ſaimneekš
Jurriš Zirſebannert porradu deht konkurfê krittis un ſa tapehž winna parradu-
dewejam ſa arri teem, ſas winnam laut ſo parradâ buhtu, eekſch trim mehnes-
ſcheem no appakſchraſtitas deenas t. i. lihds 2trâ Juhli f. g. pee ſchahš pag-
gaſtu-teefas ar ſawahm waijadſibahm japeeteizahš. 3

Graſſu muiſchâ, tanni 2trâ April 1855.

N^o 27.

Jahn Gulbe, preekſchfehdetais.

(S. W.)

J. Kalning, ſkrihwariš.

5.

Kad tas pee Birſchu muiſchas (Zehſwaines baſnizas draudſê) peederrigs
Peeteram mahjas ſaimneekš Peter Kamann parradu deht konkurfê krittis, — tad
teek wiſſi tee, kurreem ſahdas praſſiſchanas no ſcha konkurfneeka buhtu, ſaizi-
nati, ſawas praſſiſchanas treiju mehneſchu laikâ no appakſchraſtitas deenas ſkai-
toht, pee ſchahš paggaſtu-teefas peeneit, jo pehž pagahjuſcha laika neweens taps
klaufihts jeb peenemts. 3

Birſchu muiſchâ, tanni 5tâ April 1855.

Mikkel Maggis, preekſchfehdetais.

N^o 10.

F. Purring, ſkrihwariš.

6.

No Burchauſkes paggaſtu-teefas (Zehſu kreisê un Zehſwaines baſnizas

draudšē) teef zaur scho Auddinahts, ka tee schein appakščâ peeminneti schabs walsts mahju rentineeki un fainneeki kâ:

- 1) Peterpreekul Jahnis Gauje,
- 2) Jhwan-Dillok Mattis Pamsche,
- 3) Plahtes Jahnis Seetneeks,
- 4) Wehwerswikke Jahnis Seezneek un
- 5) Wehwerswikke Andres Jaukum,

parradu deht konkursi krittuschi, — tad tohp peh; S. 946 to liffumu no 1849 wiffi tee, kurreem no teem minneteem konkursneekem kahdas praffischanas jeb arri kurrei schein parradâ buhtu, usaizinati, treiju mehneschu laikâ no appakšč-rakstitas deenas skaitoht, t. i. lihdš 7tâ Juhli f. g. pee Butschauskes muischas paggastu-teefas peeteikrees un ko waijadsihggs nomakfahht, jo peh; pagahjuscha laika neweens wairs tiks klaushts, bet tuhliht pee meera norahdhts. 3

Butschauskes muischas paggastu-teefâ, tanni 7tâ April 1855.

N^o 19.

Andrees Wannag, preekščfehdetais.

(S. W.)

Fr. Johannson, skrihwertis.

7.

No Aiskujes muischas paggastu-teefas (Zehsu kreisē un Zeswaines basnijes draudšē) teef zaur scho Auddinahts, ka tee schein appakščâ peeminneti schabs walstes mahju rentineeki un fainneeki, kâ:

- 1) Leijes Beemelt Peter Eschl,
- 2) Abelgiggurt j. Ansch Abeltein,
- 3) Abelgiggurt w. Ansch Abeltein,
- 4) Balgalw Wikum Lahban,
- 5) Uhban Jahn Purrmal un
- 6) Uhban Jahn Luppia

parradu deht konkursi krittuschi, — tad tohp peh; S. 946 to liffumu no 1849 wiffi tee, kurreem no teem minneteem konkursneekem kahdas praffischanas jeb arri kurrei schein parradâ buhtu, usaizinati, treiju mehneschu laikâ no appakšč-rakstitas deenas skaitoht, t. i. lihdš 5tâ Juhli f. g. pee Aiskujes paggastu-teefas

Zeswaines muischâ peeteiktees un fa waijadfigs nomalksabt, jo pehz pagahjuscha laika, ne weens wairs tiks klaufihts bet tuhliht pee meera norahdihts. 3

Zeswainé-Niskujes paggasta-teesâ tanni 5tâ April 1855.

N^o 45.

Peeter Gannibers, preekschfehdetais.

(S. W.

Fr. Johanson, skrihwertis.

8.

No imos Rihgas Draudses-Zeefas tohp ar scho Auddinaschanu wiffi tee, kurreem pee tahs mantibas ta nomirruscha Rembergu muischas paggastu-beedra Elias Tohz, kâ mantineekeem un parradu-dewejeem, kahdas prassifchanas buhtu, tâpatt arri wiffi tee, kurrei tam nomirruscham parradâ palikkuschi, usaizinati, treiju mehneschu laikâ, t. i. wiffu wehlaki lihds 18tu Juhli f. g. pee tahs Rembergu muischas paggastu-teefas peeteiktees, tur pretti pehz pagahjuscha laika ne weens wairs ar sawahm prassifchanahm tiks klaufihts un ar teem parradu-Aehpejeem tiks kâ likkumi rahda nodarrihts. 2

Rihgâ, imâ Rihgas Draudses-Zeefâ, tanni 18tâ April 1855.

Draudses Zeefaskungs Eric Zachrifson.

N^o 789.

Notehrs Laube.

9.

Kad tas pee Sarkanmuischas (Lasdohnes basnizas draudse) peederrigs Bako-mahjas fainneeks Peter Griesle parradu deht konkursi krittis, tad teek wiffi tee, kurreem kahdas prassifchanas no scha konkursneeka buhtu, usaizinati, sawas prassifchanas treiju mehneschu laikâ, no appakschrafskitas deenas skaitoht, pee schahs paggastu-teefas peeteiktees, jo pehz pagahjuscha laika neweens wairs taps klaufihts jeb peenemts. 2

Sarkanmuischâ, paggastu-teefâ, tanni 13. April 1855.

Jakob Lihziht, preekschfehdetais.

N^o 19.

J. Purring, skrihw.

10.

Kad tas pee Limbaschu pilsefhtas peerakstihes preekschlaika buhdams melde-ris Burchard Heldt ar atstohschanu sawu pehdigu mantibas-nofazzifchanu (testament) appaksch Karlus pilsmuischas nomirris irr, tad tohp ar scho Auddina-

fchanu sinnams darrichts, ka ta testamente tanni 4tâ Jubli f. g. preeksch-puffdeenas pulkstehn 11tôs no schahs Keiseriskas 3. Pehrnowas Draudsus = Teefas tiks nolassita un wiffi tee, kuxri prett scho nosajjischanu jeb testamenti kahdas prettirunnaschanas gribbetu peenest, pehz § 1083 to liffumu no 1849 gadda ar scho usaizinati teek, fewi eeksch weenu gaddu un feschu neddelu laika no isfud-dinaschanas-deenas tahs testamentes flaitoht, pee pasaudeschanu wehlaku usdoh-fchanu sawas prettirunnaschanas, peeteiktees un peerahdiht. 2.

Bezj-Bornuhse muischâ, tanni 19tâ April 1855.

Keiseriskas 3. Pehrnowas Draudsus-Teefas wahrda:

U. v. Dehn, Draudsus-Teefaskung.

N^o 546.

P. Krug, Notehrs.

11.

Kad tas pee Krohna Breeschu muischas (arri Palmhof sauzama) peederrigs Sibben mahjas saimneeks Mahrz Sauliht parradu deht konkursi krittis, tad teek wiffi tee kuxreem no scha konkursneeka kahdas prassischanas buhtu, usaizinati, treiju mehneschu laikâ ar tahdahm pee Krohna Breeschu muischas paggastu-teefas peeteiktees, jo pehz pagahjuscha laika ne weens wairs tiks klaufihts jeb peenemts. 1

Krohna Breeschu muischas paggastu-teefâ, tanni 14tâ April 1855.

P. Leeping, preekschfehdetais.

M. Kolsche, skrihweris.

12.

No 3 schahs Rihgas Draudsus-Teefas tohp zaur scho fluddinaschanu wiffi tee, kuxreem pee tahm atstahthm mantahm ta appaksch Uderkas muischas (Madlehnas basnizas draudse) nomirruscha mohderneeka Friß Schilling, kahdas prassischanas buhtu, ka arri wiffi tee, kuxri tam nomirruscham parradâ palikkufchi, usaizinati, treiju mehneschu laikâ, no appakschrakstias deenas flaitoht, t. i. wiffu wehlaki lihds 19tu Jubli f. g. ar sawahm prassischanahm jeb arri parradu lihds sinaschanahm pee Uderkas muischas paggastu-teefas peeteiktees, tur pretti pehz

pagahjuscha laika neweens wairs ar sawahm praffischanahm tiks peenemts un ar teem parradu. Nehpejeem peh; liffumeem nodarrihts. 2

Mengelmuischâ, tanni 19. April 1855.

Keiseriskas 3 Rihgas Draudses-Teefas wahrâ:

N^o 542.

Draudses-Teefaskungs E. v. Scheinvogell.

(S. W.)

Notehrs Pfeiffer.

13.

Us Dubjes muischas waldischanas luhgschanu tohp no Keiseriskas 5tas Rihgas Draudses-Teefas tas pee Balkas pilssehtas peerakstihrs Christoph Astasjew Sucharow, kursch no minnetas muischas Heppeni aisgahjis tur leelu parradu atstahdams — schè usajinahrs, feschu mehneschu laikâ, no appakshrafshtitas deenas rehkinahrs, Tuhjesmuischâ peeteiktees un tur sawu parradu lihdsinahrs; jo kad winsch eeksch ta nolikta laika to nedarritu, peh; schahs usajinaschanas, wianna manta kurra Dubjes muischâ palikkuse, taps deht to parradu-lihdsinaschanu ugtruhpi pahrdohra. 2

Panten muischâ, Keiseriskâ 5tâ Rihgas Draudses-Teefâ, tai 25tâ April 1855.

W. v. Loe wis, Draudses-Teefaskungs.

N^o 546.

E. U. Schwach, Notehra weetâ.

14.

No tahs Krohna muischas Kahrhdabas paggastu-teefas (Zehfu kreisè un Zefs-waines basnizas draudse) tohp scheitan wiffi tee, kurreeem pee tahs atstahras mantlbas tahs nomirruschas Kahrhdabas Wehter mahjas faimneezees Friederike Bernewski kahdas taisnas praffischanas buhtu, usfaukti, ar sawahm parahdischanahm weena gadda un feschu neddelu starpâ t. i. wiffu wehlaki tai 3 Mei. 1856 pee schahs paggastu-teefas peeteiktees, jo peh; pagahjuscha laika ne weens wairs tiks klaufrhts jeb peenemts. 1

Kahrhdabâ, tai 22. Merz 1855.

Paggastu-teefas-wahrâ:

Zehkab Brenke, preekschsehdetais.

N^o 46.

J. Peter son, ffrithw.

15.

Kad tas Daugull muischas Kallihē mahjas saimneeks Jahn Kalnin (Straupes basnizas draudisē) parradu deht konkursi krittis, tad teel zaur scho Audinafchanu wiffi tee usaižinati, tam pee wiina mantibas kahdas prassifchanas buhtu, treiju mehneschu laikā, no appalschraštitas deenas skaitoht, lihds 1. August f. g. pee schihs paggastu-teefas peerahdiht, tāpat arri tee pee kurreem daschkahrt kahda manta no ta Jahn Kalnin atrastohs, eelsh to paschu nosazitu laiku pee schahs paggastu-teefas usdoht, jo pehz pagahjuscha laika neweens wairs tiks klausihes jeb peenemts, bet ar teem parradu. Nehpejeem tiks pehz likkumeem nodarrihts.

Augstrohses-Daugull muischas paggastu-teefā, tai 29. April 1855.

Paggastu-teefas wahrda:

Nr 82.

Mahrz Zihrul, preelshsehdetais. 1
16.

No Zeswaines muischas paggastu-teefas, Zehsu un Zeswaines basnizas draudisē teel wiffi tee, kurreem pee ta nomirruscha scheijenes muischas usrauga Peter Stirne un wiina seewas Lotte palkat palikkuschahm mantahm kahdas taisnas prassifchanas buhtu, ta arri tee kas wianeem to parrada irr, zaur scho usaižinati, treiju mehneschu laikā no appalschraštitas deenas t. i. wiffu wehlaki lihds 21. Juhli f. g. Zeswaines muischā pee schahs paggastu-teefas peeteiktees, peerahdiht un kas waijadsihs nomakshht, — jo pehz peeminnetā pagahjuscha laika neweens wairs tiks klausihes jeb peenemts, un ar to palkat palikkuschu mantibu pehz likkumeem nodarrihts. 1

Zeswainē, pee paggastu-teefas, tanni 21. April 1855.

Jahkob Luchs, preelshsehdetais.

Nr 55.

F. Johannsohn, skrihw.

17.

Tas Inzeem muischas Pandes mahjas saimneeks Jurre Busch irr parradu deht konkursi krittis, tadeht tohp no schahs paggastu-teefas wiffi parradu-deweji ta arri parradu-nehmeji, usaižinati, treiju mehneschu laikā no appalschraštitas deenas skaitoht, t. i. lihds 23. Juhli f. g. pee schahs paggastu-teefas peeteiktees un sawu parradu nolihdsinahht. 1

Inzeem muischā, tai 23. April 1855.

Nr 101.

Jahn Kasparsohn, preelshsehdetais.

18.

Kad ta isklaušičana ta lohpu-uspitzeja Jurre (Georg) Blau schai Keiseriskai Rihgas Kreis-Teefai par waijadšigu atraddees un winna mittekliis nesinams ir, tad tohp no schahs Teefas wiššas muišchu-un mahžitaju muiščas waldischanas ka arri wiššas pilsehtas polizeijas-waldischanas usaižinatas, minnetu Jurre (Georg) Blau — kur winnu atrastu — drišsumâ, kur nau šwehdeena un šwehtluddeena, pee schahs Kreis-Teefas aršubriht. 1

Walmeerâ, tanni 18tâ Mei 1855.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Teefas wahrdâ:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

N^o 777

R. Baron v. Engelhardt, sekre

19.

Us Pawehleschanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Pattwaldineeka par wiššu Kreemu-semmi u. t. j. pr. darra schi Keiseriska Rihgas Kreis-Teefa wiššeem par sinnašchanu.

Pehž schè no ta Pahles muiščas dšimtas leelukungu un Draudses Teefas-ukungu Armin v. Samson peenestu luhgšchauu, lai ta pehž liškumeem isšuddina, ka no tahš winnam peeminetam leelamkungam Armin v. Samson, peederrigas Pahles muiščas, no tahš muiščas klaušičanas-semmes pakkat nahkami 2 gruntes-gabbali:

1) Jaun-Raddak, 30 dald. 33 gr. leela, tam semneekam Jahn Libbor par to naudas-škaitli no 3000 rub. šud. un

2) Krumme, 23 dald. 5½ gr. leela, tam semneekam Friš Ahboitin par to naudas-škaitli no 2500 rub. šud.

pahrdohti; ka wišsch tahš pirššanas kuntraktes pee schahs Kreis-Teefas peenēšis un ka no ta pirššanas naudū preekšč schahm 2 semneekn mahjahm 1200 rub. šud. pee tahš Widsemmes semneeku rentes-lahdes waldischanas nolizzis ir, un kadehl tee gruntes-gabbali teem pirzejeem ire arwehleti tahdâ wiššè, ka nu winneem un winnu mantineekeem peederr par ihpašchu mantu, kam nau ne kahda dalka ar tahdu naudū, par šo ta Pahles muišča warr buht šihlâ nolikta, un kam arri nau nekahda dalka ar zittahm kahdahm praššičanahm, kas šchim woi tam daščahret wehl warr buht pee Pahles muiščas — un pehž tam ta Wiššu-

augstaka apstiprinata Widssemes leelukungu muischas beedribas waldischana (Credit-Societât) eeksch to apstiprinafchanu tahs pirkfchanas funtraktes ar to aisturrefchanu ustahwuse, ka winnas, schahs beedribas prassifchanas pee schahm z pahrdohstahm mahjahm, zaur to pahrdohfchanu un apstiprinafchanu ne kahdâ mihsê ne tohp aisturretas un tee peeminneti gruntes-gabbali kâ preeksch tã arri pehz tahs pirkfchanas paleef par to us tahs Pahles muischas Eihlu papihres parradu-prassifchanu Eihlam, lihds kamehr ta beedriba tahs leelukungu muischas waldischanas to Eihlu-parradu ar tahs Pahles muischas islihdšina un jeb arri zaur zittu kahdu drohfschibu tohp apleezinata, fur winna, ta beedriba, sawu drohfschibu dabbu. — Scho winnu luhgschanu Kreis-Deesa paklausidama un tapehz — pirms ne ka wehl pirkfchanas-funtraktes apstiprinatas, Audina un darra sinnamu wisseem teem, kas dohma, ka teem effoht taisnas un teefas preekschâ geldigas prassifchanas pee tahs Pahles muischas: ka tahs pirkfchanas-funtraktes tiks apstiprinatas, ka buhs z mehneschi pagallam pehz tahs deenas, ka schi Audinafchana islaista un ka ar to tee gruntes-gabbali buhs pahrdohiti. — Tapehz lai nu tee, — ar weenigu isplehgschanu tahs Widssemes freidht-beedribas deht Eihlu parradu-prassifchanu — kam irr kahda prassifchana, sawu teesu pee schahs Kreis-Deefas mekle un usrahda, kamehr tee nolikti z mehneschi wehl ne buhs pagallam; jo kad to ne darrihs wiß, tad Kreis-Deesa zittu ne warr dohmaht, ka ween: tee effoht pilnâ meerâ, lai schahs mahjas pahrdohd ween, lai tahs nofschir no tahs Pahles muischas, kas teem lihds schim bijuschi Eihlam par aisdohthu naudu un lai to pirkfchanas-naudu woi nu noleef pee teefas tapehz, ka pee winnas tur warr turretees tee, kas us to peeminnetu muischu naudu irr aisdewuschi un kam ta muischa Eihlam norakstita — woi lai teem parradu-dewejeem, kas sawu aisdohthu naudu us to muischu likkuschi eeksch Eihlu grahmatas pee teefas eerakstiht — no tahs pirkfchanas-naudas tik dauds no winnu aisdewuma lihdsina, zil ween warrehs ar to lihdsinaht pehz tahm ar likkumeem spreeslahm kahrtahm. — Pehz scha sawa padohma schi Kreis-Deesa tad nu darrihs

Walmeerâ, tanni 10tâ Mei 1855.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Deefas wahrdâ:

G. Baron v. Delwig, Affessers.

N^o 739.

R. Baron v. Engelhardt, sek.

Us Pawehleschanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Pattwaldineeka par wiffu Kreewu=semmi u. t. j. pr. darra schi Keiseriska Rihgas Kreis=Zeefa ar scho Aud=dinaschanu wiffem par sinnaſchanu. Pehz schè no ta dsimtes leelafunga, ta eeksch Walmeetas basnizas draudses atrohdamas Duhkera muifchas, August von Dettingen peenestu luhgſchanu, weenu Auddinaschanu fà likkumi rahda par tam islaist, fa no tahs, tam minnetam leelamfungam August v. Dettingen peederri-gas Duhkera dsimtas muifchas, no tahs muifchas klaufifchanas=semmes ta Dsirne un Gaischken, mahja, kohpâ 56 bald. 57 gr. leela un taggad par Mùhlenhof gruntes=gabbalu fauzamu, tam eeksch Duhkera semneeku beedribas eegahjusſham leelamfungam William v. Frey par to naudas=ſkairli ne 6800 rub. fudr. pahrdohra; fa winsch to pirſſchanas=funtraktu pee schihs Kreis=Zeefas nodemis un fa no to pirſſchanas=naudu preeksch to Mùhlenhof gruntes=gabbalu 3000 rub. fud. pee tahs Widsemmes semneeku rentes lahdes waldifchanas nolizzis irr un fadest tas gruntes=gabbals tam pirzejam irr atwehlets tahdâ wihsè, fa nu wiannam un wianna mantineekeem peederr par ihpaschu mantu, kam nau ne fahda dalka ar tahdu naudu, par fo ta Duhkera muifcha warr buht Eihlâ nolikta un kam arri nau ue fahda dalka ar zittahm fahdahm praffifchanahm, fas schiu woi tam daschfahrt wehl warr buht pee Duhkera muifchas; tad tohp no Rihgas Kreis=Zeefas tahdai luhgſchanai paklawidams, eeksch spehka schahs Auddinaschanas un pirms ta apstiprinaſchana dohta, wiffem un ifkattram, kurreem fahdas prettirunnaschanas jeb praffifchanas pee tahs Duhkera muifchas buhtu, sinnam barrihts, fa minnehts funtrakts pehz pagahjuscheem 3 mehnescheem no appakſch-rakſitas deenas ſkairtoht, no teefas puffes tiks apstiprinahts un tahdâ wihsè tad ta pahrdohſchana un pirſſchana padarrita buhs, jaur kam tad tahdi, fas dohmatu fahdas praffifchanas jeb prettirunnaschanas peenest, usajinati tohp treiju mehneschu laikâ pee schahs Kreis=Zeefas peerahdiht, jo pehz pagahjuscha laika tiks apſkairihts fa ne weenam prett scho fo japeenest un tas Mùhlenhof grun-

tes-gabbals no tajs Duhkera muischas warr noschfirts un pahrdohs tist, kurfch
lihdſ schim bija Fihlam par aisdohtu naudu un lai to pirkschanas naudu woi
nu noleef pee teefas tapeh3, fa pee winnas tur warr turretees tee, fas us to
muischu naudu irr aisdemuschu jeb arri tist tashu no to naudu lihdſina jif schai
muischaj jaatmakfa irr, peh3 fo tad nu tist darrihts. 1

Walmeerâ, tanni 12tâ Mei 1855.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Zeefas wahrâ:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

Nr 760.

K. Baron v. Engelhardt, sektr.

Walmeerâ, tanni 21. Mei 1855.

K. Baron v. Engelhardt, Sekreters.